



**Dekret**

**Decreto**

der Abteilungsdirektorin  
des Abteilungsdirektors

della Direttrice di Ripartizione  
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

24091/2020

39.1 Amt für europäische Integration - Ufficio per l'integrazione europea

**Betreff:**

39.01/EFRE 2014-2020 FESR2074  
Zweckbindung der Mittel im Rahmen des 8.  
Aufrufes der Achse 2 Digitales Umfeld  
Projekt ZVOGais CUP H49H20000320005

**Oggetto:**

39.01/FESR 2014-2020 FESR2074  
Impegno dei fondi nell'ambito del 8° bando  
dell'asse 2 Contesto digitale  
Progetto ZVOGais CUP  
H49H20000320005

## Die Direktorin der Abteilung Europa

stützt sich bei ihrer Entscheidungsfindung auf folgende Rechtsvorschriften und Sachverhalte:

Die Verordnung (EU) Nr. 1303/2013 i.g.F des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2013 enthält gemeinsame Bestimmungen über den Europäischen Fonds für regionale Entwicklung, den Europäischen Sozialfonds, den Kohäsionsfonds, den Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums und den Europäischen Meeres- und Fischereifonds sowie allgemeine Bestimmungen über den Europäischen Fonds für regionale Entwicklung, den Europäischen Sozialfonds, den Kohäsionsfonds und den Europäischen Meeres- und Fischereifonds.

Die Verordnung (EU) Nr. 1301/2013 i.g.F des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2013 enthält Bestimmungen über den Europäischen Fonds für regionale Entwicklung und sieht besondere Bestimmungen hinsichtlich des Ziels „Investitionen in Wachstum und Beschäftigung“ vor.

Die Landesregierung hat mit Beschluss Nr. 259 vom 10. März 2015 den Durchführungsbeschluss der Europäischen Kommission C (2015) 902 vom 12. Februar 2015 zur Genehmigung des operationellen Programms „Investitionen in Wachstum und Beschäftigung“ EFRE 2014-2020 der Autonomen Provinz Bozen-Südtirol CCI 2014IT16RFOP005 zur Kenntnis genommen.

Der genannte Durchführungsbeschluss der Europäischen Kommission wurde durch die Durchführungsbeschlüsse der Europäischen Kommission C(2018)5158 vom 27. Juli 2018 und C(2020)2007 vom 27. März 2020 geändert. Genannte Durchführungsbeschlüsse wurden von der Landesregierung mit Beschluss Nr. 889 vom 11. September 2018 und Beschluss Nr. 331 vom 19. Mai 2020 zur Kenntnis genommen.

Das Amt für europäische Integration ist mit Beschluss der Landesregierung Nr. 832 vom 8. Juli 2014 ernannt worden im Rahmen des operationellen Programms „Investitionen in Wachstum und Beschäftigung“ EFRE 2014-2020 der Autonomen Provinz Bozen-Südtirol die Funktion der Verwaltungsbehörde auszuüben.

Die Landesregierung hat den achten Aufruf im Rahmen der Achse 2 „Digitales Umfeld“, mit Beschluss Nr. 1061 vom 11.12.2019 genehmigt, mit welchem auch die Vormerkung der

## La Direttrice della Ripartizione Europa,

valuta, nel rispetto delle seguenti norme, i fatti e le circostanze in argomento:

Il regolamento (UE) n. 1303/2013 s.m.i del Parlamento europeo e del Consiglio del 17 dicembre 2013 reca disposizioni comuni sul Fondo europeo di sviluppo regionale, sul Fondo sociale europeo, sul Fondo di coesione, sul Fondo europeo agricolo per lo sviluppo rurale e sul Fondo europeo per gli affari marittimi e la pesca e disposizioni generali sul Fondo europeo di sviluppo regionale, sul Fondo sociale europeo, sul Fondo di coesione e sul Fondo europeo per gli affari marittimi e la pesca.

Il regolamento (UE) n. 1301/2013 s.m.i del Parlamento europeo e del Consiglio del 17 dicembre 2013 reca disposizioni relativamente al Fondo europeo di sviluppo regionale e disposizioni specifiche concernenti l'obiettivo "Investimenti a favore della crescita e dell'occupazione".

Con delibera n. 259 del 10 marzo 2015 la Giunta Provinciale ha preso atto della decisione di esecuzione della Commissione europea C (2015) 902 del 12 febbraio 2015 che ha approvato il programma operativo "Investimenti a favore della crescita e dell'occupazione" FESR 2014-2020 della Provincia autonoma di Bolzano-Alto Adige CCI 2014IT16RFOP005.

La decisione di esecuzione della Commissione europea citata è stata modificata dalle decisioni di esecuzione della Commissione europea C(2018)5158 del 27 luglio 2018 e C(2020)2007 del 27 marzo 2020. La Giunta provinciale ha preso atto delle succitate decisioni di esecuzione con delibera n. 889 del 11 settembre 2018 e delibera n. 331 del 19 maggio 2020.

Con delibera della Giunta provinciale n. 832 dell'8 luglio 2014 l'Ufficio per l'integrazione europea è stato designato a svolgere, nell'ambito del programma operativo "Investimenti a favore della crescita e dell'occupazione" FESR 2014-2020 della Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige, la funzione di Autorità di gestione.

La Giunta provinciale ha approvato l'ottavo bando per l'asse 2 "Contesto digitale" con delibera n. 1061 del 11.12.2019 con la quale è stata deliberata anche la prenotazione delle

finanziellen Mittel Nr. B190001061 beschlossen wurde, welche nachfolgend mit Dekret Nr.20540/2020, Nr.23184/2020 und Nr.23608/2020 wie folgt geändert wurde:

#### EFRE Mittel:

Finanzjahr 2020:  
EU Quote 257.500,00 €  
Kap. U01022.0211 Fin.pos.U0003214 pos. 001;

Quote Staat 180.250,00 €  
Kap. U01022.0241 Fin.pos. U0003215 pos. 002;

Quote Land 77.250,00 €  
Kap. U01022.0271 Fin.pos. U0003216 pos. 003.

#### OVERBOOKING Mittel:

Finanzjahr 2021:  
1.958.575,42 €  
Kap. U01022.0545 Fin. Pos. U0004292 pos. 005;

Finanzjahr 2022:  
848.720,53 €  
Kap. U01022.0545 Fin. Pos. U0004292 pos. 006;

Finanzjahr 2020:  
2.000.000,00 €  
Kap. U01022.0546 Fin. Pos. U0004293 pos. 007;

Finanzjahr 2021:  
596.423,60 €  
Kap. U01022.0546 Fin. Pos. U0004293 pos. 008;

Der Lenkungsausschuss hat in der Sitzung vom 9. September 2020 die qualitative Bewertung abgeschlossen und die Rangordnung der positiv bewerteten Projektanträge erstellt, welche mit Dekret des Direktors des Amtes für europäische Integration Nr. 18985/2020 vom 09.10.2020 genehmigt wurde.

Wie im Aufruf vorgesehen bleibt die Rangliste auch nach Mittelausschöpfung bis zum 31.12.2021 bestehen. Vorhaben aus der Rangliste, welche positiv bewertet werden, aber wegen Ausschöpfung der bereitgestellten finanziellen Mittel nicht finanzierbar sind, können im Falle eventueller Einsparungen oder Ausfällen von Projekten oder falls zur optimalen Programmumsetzung für diese Maßnahmen zusätzliche Landesmittel (overbooking) zur Verfügung gestellt werden, finanziert werden.

Im Sinne des LG. Nr. 21 vom 17.11.2017, Art. 2, Abs. 2 hat die Autonome Provinz Bozen für oben genannten Aufruf zusätzliche 3.403.719,55 € an Overbooking-Mitteln zur Verfügung gestellt, womit die Voraussetzung geschaffen wurde, Projekte gemäß Reserverangliste im Sinne der optimalen

risorse finanziarie n. B190001061, modificata come di seguito con i decreti n.20540/2020, n.23184/2020 e n.23608/2020:

#### fondi FESR:

anno finanziario 2020:  
quota UE 257.500,00 €  
cap. U01022.0211 pos.fin.U0003214 pos. 001;

quota STATO 180.250,00 €  
cap. U01022.0241 pos.fin.U0003215 pos. 002;

quota PAB 77.250,00 €  
cap. U01022.0271 pos.fin.U0003216 pos. 003.

#### fondi OVERBOOKING:

Anno finanziario 2021:  
1.958.575,42 €  
cap. U01022.0545 pos.fin.U0004292 pos. 005;

Anno finanziario 2022:  
848.720,53 €  
cap. U01022.0545 pos.fin.U0004292 pos. 006;

Anno finanziario 2020:  
2.000.000,00 €  
cap. U01022.0546 pos.fin.U0004293 pos. 007;

Anno finanziario 2021:  
596.423,60 €  
cap. U01022.0546 pos.fin.U0004293 pos. 008;

Il Comitato di pilotaggio nella riunione del 9 settembre 2020 ha concluso la valutazione qualitativa e stilato la graduatoria dei progetti valutati positivamente, la quale è stata approvata con decreto del Direttore dell'Ufficio per l'integrazione europea n. 18985/2020 del 09.10.2020.

Come previsto nel bando la graduatoria rimane valida anche dopo l'esaurimento dei fondi fino al 31/12/2021. In caso di eventuali economie o sospensioni di progetti o se per l'attuazione ottimale del Programma fossero messi a disposizione per queste misure ulteriori fondi provinciali (overbooking), potranno essere finanziati i progetti in graduatoria valutati positivamente, ma non finanziabili per esaurimento fondi.

Ai sensi della L.P. n. 21 del 17.11.2017, art. 2, c. 2 la Provincia Autonoma di Bolzano per il sopra citato bando ha reso disponibile ulteriori 3.403.719,55 € di fondi overbooking, creando i presupposti per il finanziamento di progetti nella lista di riserva con fondi supplementari

Programmumsetzung mit zusätzlichen Mitteln des Landes (overbooking) zu finanzieren.

Mit Dekret des Direktors des Amtes für europäische Integration Nr. 19227/2020 vom 13.10.2020 wurden weitere acht Projekte aus der Reserverangliste genehmigt, unter anderen das Projekt:  
FESR2074 CUP H49H20000320005 Akronym „ZVOGais“ des Begünstigten Gemeinde Gais:

Förderfähige Kosten 171.417,32 €  
Fördersatz 85%  
Genehmigter öffentlicher Beitrag 145.704,72 €

Die Mittel zur Durchführung des genannten Projekts sollen mit diesem Dekret zweckgebunden werden. Die zustehenden Beiträge werden aufgrund getätigter Ausgaben und nach erfolgter Verwaltungsprüfung ausbezahlt.

Die Geldmittel sind auf dem Overbooking-Kapitel U01022.0545 des Verwaltungshaushaltes 2020-2022 verfügbar.

Die Landesregierung hat mit Beschluss Nr. 984 vom 26. November 2019 festgelegt, die vollständige Durchführung der Fördermaßnahmen den jeweiligen Abteilungsdirektoren und -direktorinnen zu übertragen.

Dies alles vorausgeschickt und berücksichtigt,

verfügt

die Direktorin der Abteilung Europa

Die Gesamtausgabe von 145.704,72 € laut beiliegender Mittelsperre/SAP, wesentlicher Bestandteil dieses Dekrets, wie folgt zweckzubinden:

Finanzjahr 2021:  
72.852,36 € auf Ausgabenkapitel U01022.0545, Finanzpos. U0004292

Finanzjahr 2022:  
72.852,36 € auf Ausgabenkapitel U01022.0545, Finanzpos. U0004292

Die Abteilungsdirektorin

Martha Gärber

della Provincia (overbooking) per garantire l'attuazione ottimale del programma.

Con decreto del Direttore dell'Ufficio per l'integrazione europea n. 19227/2020 del 13.10.2020 sono stati approvati ulteriori otto progetti dalla lista di riserva, fra cui il seguente progetto:  
FESR2074 CUP H49H20000320005, acronimo "ZVOGais", del beneficiario Comune di Gais:

Costo ammissibile 171.417,32 €  
Percentuale di agevolazione 85%  
Contributo pubblico approvato 145.704,72 €

I fondi per l'attuazione del progetto vengono impegnati con il presente atto. I contributi spettanti saranno liquidati sulla base delle spese sostenute e a seguito dei controlli amministrativi effettuati.

Le risorse finanziarie sono disponibili sul capitolo overbooking U01022.0545 del bilancio gestionale 2020-2022.

Con delibera n. 984 del 26 novembre 2019 la Giunta provinciale ha delegato l'assunzione dei provvedimenti per l'integrale attuazione delle previsioni normative in materia di agevolazioni economiche ai relativi direttori e direttrici di ripartizione.

Ciò premesso e considerato,

la Direttrice della Ripartizione Europa

decreta

Di impegnare la spesa complessiva di 145.704,72 € come da allegato blocco fondi/SAP che forma parte integrante del presente decreto:

esercizio finanziario 2021:  
72.852,36 € sul capitolo di spesa U01022.0545, pos.fin. U0004292

esercizio finanziario 2022:  
72.852,36 € sul capitolo di spesa U01022.0545, pos.fin. U0004292

La Direttrice di Ripartizione

ZWECKBINDUNG/IMPEGNO D200024091

| Fondamento Giuridico<br>Juristische Grundlage                                                          |                     |                                             |                                                        | Criteri del Provvedimento<br>Kriterien der Maßnahme                                     |                                     |                      |                                            | Ufficio responsabile<br>Verantwortliches Amt                              |                                         |            |                                                |                                                  |                                               |                       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|---------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|----------------------|--------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|------------|------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-----------------------|
| REGOLAMENTO UE N.1303/2013 DEL PARLAMENTO UE<br>VERORDNUNG EU NR.1303/2013 DES EUROPÄISCHEN<br>PARLAME |                     |                                             |                                                        | DECIS.ESECUZ. COMM.UE C(2018)5158 DEL 27/07/2018<br>DURCHF.BESCH.DER EU-KOMM C(2018)515 |                                     |                      |                                            | 39.1 Ufficio integrazione europea<br>39.1 Amt für europäische Integration |                                         |            |                                                |                                                  |                                               |                       |
|                                                                                                        |                     |                                             |                                                        |                                                                                         |                                     |                      |                                            |                                                                           |                                         |            |                                                |                                                  |                                               |                       |
| Pos                                                                                                    | Capitolo<br>Kapitel |                                             | Nr. fornitore<br>Nr. Lieferant                         | Cod. fisc.<br>Steuer. Nr.                                                               |                                     | Part.IVA<br>MwStr.Nr | Nr. Domanda e data<br>Nr. Ansuch. u. Datum | Cod./<br>Kod.<br>Siope                                                    | Prev. richiesta<br>Vorschlag<br>Anfrage |            | Contributo<br>concesso<br>Bewillig.<br>Beitrag | Antic. già liqui.<br>Bereits liqui.<br>Vorschuss | Nr. dec. e/o<br>data<br>Nr. Dek. u/o<br>Datum | Anticipo<br>Vorschuss |
|                                                                                                        | CdR<br>FSt          | Eser<br>Jahr                                | Cognome nome/Denominazione<br>Vorname Name/Bezeichnung |                                                                                         | Indirizzo/Sede<br>Anschrift/Sitz    |                      |                                            | Stato<br>pub./<br>Pub.                                                    | Spesa ammes.<br>Zugel.Ausg.             | %          |                                                |                                                  |                                               |                       |
|                                                                                                        |                     | Progetto/Attività - Projekt/Aktivität       |                                                        |                                                                                         |                                     |                      |                                            |                                                                           |                                         |            |                                                |                                                  |                                               |                       |
|                                                                                                        |                     | Nota - Note                                 |                                                        |                                                                                         |                                     |                      |                                            |                                                                           |                                         |            |                                                |                                                  |                                               |                       |
| 001                                                                                                    | U01022.0545         | 77205                                       | 81007220213                                            |                                                                                         | 01179900210                         |                      |                                            | 171.417,32                                                                |                                         | 72.852,36  | 0,00                                           |                                                  | 0,00                                          |                       |
|                                                                                                        | 39                  | 2021                                        | GEMEINDE GAIS                                          |                                                                                         | ULRICH-VON-TAUFERS-STRASSE 5 - GAIS |                      |                                            | NP                                                                        | 171.417,32                              | 85,00      |                                                |                                                  |                                               |                       |
|                                                                                                        |                     | QTA OVB 2021 FESR2074 - CUP:H49H20000320005 |                                                        |                                                                                         |                                     |                      |                                            |                                                                           |                                         |            |                                                |                                                  |                                               |                       |
|                                                                                                        |                     | FESR2074 QTA OVB 2021                       |                                                        |                                                                                         |                                     |                      |                                            |                                                                           |                                         |            |                                                |                                                  |                                               |                       |
|                                                                                                        |                     |                                             |                                                        |                                                                                         |                                     |                      |                                            |                                                                           |                                         |            |                                                |                                                  |                                               |                       |
| 002                                                                                                    | U01022.0545         | 77205                                       | 81007220213                                            |                                                                                         | 01179900210                         |                      |                                            | 171.417,32                                                                |                                         | 72.852,36  | 0,00                                           |                                                  | 0,00                                          |                       |
|                                                                                                        | 39                  | 2022                                        | GEMEINDE GAIS                                          |                                                                                         | ULRICH-VON-TAUFERS-STRASSE 5 - GAIS |                      |                                            | NP                                                                        | 171.417,32                              | 85,00      |                                                |                                                  |                                               |                       |
|                                                                                                        |                     | QTA OVB 2022 FESR2074 - CUP:H49H20000320005 |                                                        |                                                                                         |                                     |                      |                                            |                                                                           |                                         |            |                                                |                                                  |                                               |                       |
|                                                                                                        |                     | FESR2074 QTA OVB 2022                       |                                                        |                                                                                         |                                     |                      |                                            |                                                                           |                                         |            |                                                |                                                  |                                               |                       |
|                                                                                                        |                     |                                             |                                                        |                                                                                         |                                     |                      |                                            |                                                                           |                                         |            |                                                |                                                  |                                               |                       |
| Totale attuale - Gesamtbetrag:                                                                         |                     |                                             |                                                        |                                                                                         |                                     |                      |                                            |                                                                           |                                         | 145.704,72 |                                                |                                                  |                                               |                       |
|                                                                                                        |                     |                                             |                                                        |                                                                                         |                                     |                      |                                            |                                                                           |                                         |            |                                                |                                                  |                                               |                       |



Amt für Ausgaben

Ufficio Spese

Zweckgebunden/auf Kapitel

Impegnate/Sul Capitolo

|                                            |
|--------------------------------------------|
| € 72.852,36 - Kap./Cap. U01022.0545 / 2021 |
| € 72.852,36 - Kap./Cap. U01022.0545 / 2022 |

Buchhalterische Verantwortung i. S. Art. 13 L.G. 17/93  
Responsabilità contabile ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr.  
17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße  
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993  
sulla responsabilità tecnica, amministrativa  
e contabile

|                                                                                   |                        |            |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------|------------|
| Der Amtsdirektor<br>Il Direttore d'Ufficio                                        | GAMPER PETER PAUL      | 01/12/2020 |
| Der stellvertretende Abteilungsdirektor<br>Il Direttore di Ripartizione sostituto | GAMPER PETER PAUL      | 01/12/2020 |
| Für den buchhalterischen Abschnitt                                                | Per la parte contabile |            |
| Der Direktor des Amtes für Ausgaben<br>Il Direttore dell'Ufficio Spese            | NATALE STEFANO         | 22/12/2020 |

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung,  
bestehend - ohne diese Seite - aus 6 Seiten, mit dem  
digitalen Original identisch ist, das die  
Landesverwaltung nach den geltenden  
Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen  
Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf  
folgende Personen lauten:

*nome e cognome: Peter Paul Gamper*

*nome e cognome: Stefano Natale*

Si attesta che la presente copia analogica è  
conforme in tutte le sue parti al documento  
informatico originale da cui è tratta, costituito da 6  
pagine, esclusa la presente. Il documento originale,  
predisposto e conservato a norma di legge presso  
l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con  
firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

*nome e cognome: Peter Paul Gamper*

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme  
des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate  
überprüft und sie im Sinne der geltenden  
Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

01/12/2020

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di  
acquisizione del documento digitale la validità dei  
certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati  
a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma